

ქალაქი ბათუმი

30 აგვისტო 2019 წელი

ერთი მხრივ, აჭარის ავტონომიური რესპუბლიკის განათლების, კულტურისა და სპორტის სამინისტრო (შემდგომში „შემსყიდველი“), წარმოდგენილი მინისტრის მაის ხაჯიშვილის სახით და მეორე მხრივ, ა(ა)იპ „ევროპული საგანმანათლებლო ცენტრი“ (შემდგომში „მიმწოდებელი“) წარმოდგენილი დირექტორის გიორგი ბენაშვილის სახით, „სახელმწიფო შესყიდვების შესახებ“ საქართველოს კანონის და ა(ა)იპ „ევროპული საგანმანათლებლო ცენტრი“ წარმოდგენილი სატენდერო წინადადების საფუძველზე, შემსყიდველის მიერ ჩატარებული ელექტრონული ტენდერის (სატენდერო განცხადება № NAT190015984) შედეგად დებენ წინამდებარე სახელმწიფო შესყიდვის შესახებ ხელშეკრულებას შემდეგზე:

### 1. ხელშეკრულებაში გამოყენებული ტერმინების განმარტებები

- 1.1. „ხელშეკრულება სახელმწიფო შესყიდვის შესახებ“ (შემდგომ „ხელშეკრულება“) - შემსყიდველსა და მიმწოდებელს შორის დადებული წინამდებარე ხელშეკრულება მასზე თანდართული ყველა დოკუმენტითა და დამატებებით, რომელიც ხელმოწერილია მხარეთა მიერ;
- 1.2. „ხელშეკრულების ღირებულება“ - ხელშეკრულების ჯამური ღირებულება, რომელიც უნდა გადაიხადოს შემსყიდველმა მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების სრული და ზედმიწევნით შესრულების სანაცვლოდ;
- 1.3. „შემსყიდველი“ - ორგანიზაცია, რომელიც ახორციელებს შესყიდვას;
- 1.4. „მიმწოდებელი“ - პირი, რომელიც ახორციელებს მომსახურების გაწევას მოცემული ხელშეკრულების ფარგლებში;
- 1.5. „დღე“, „კვირი“, „თვე“ - კალენდარული დღე, კვირა, თვე;
- 1.6. „მომსახურება“ - ხელშეკრულების მე-2 მუხლით გათვალისწინებული ხელშეკრულების საგანი;

### 2. ხელშეკრულების საგანი

- 2.1. ხელშეკრულების საგანია პროგრამა - „კულტურის სფეროს წარმომადგენელთა პროფესიული განვითარების ხელშეწყობა“ ფარგლებში საპარტო ტრანსპორტირების მომსახურება (CPV-64400000), კერძოდ, სსიპ ბათუმის რევაზ ლალიძის სახელობის სამუსიკო სკოლის წარმომადგენელთა გერმანიაში, გრძელვადიან კულტურულ პროექტში - „მუსიკა, როგორც ენა კულტურათა შორის“ მონაწილეობის მიზნით საპარტო ტრანსპორტირება. (შემდგომში - შესყიდვის ობიექტი და/ან მომსახურება)

- 2.2. გასაწევი მომსახურების აღწერილობა მოცემულია დანართი N1-ში (შესყიდვის აღწერილობა) და დანართი N2-ში (ფასების ცხრილი), რომლებიც თან ერთვიან ხელშეკრულებას და წარმოადგენენ მის განუყოფელ ნაწილს.

### 3. ხელშეკრულების ღირებულება

- 3.1. ხელშეკრულების საერთო ღირებულება შეადგენს 8 855 (რვა ათას რვაას ორმოცდათხუთმეტი) ლარს.
- 3.2. ხელშეკრულების ღირებულება მოიცავს ხელშეკრულებით გათვალისწინებული მომსახურების მიწოდებასთან დაკავშირებულ მიმწოდებლის ყველა ხარჯს და საქართველოს კანონმდებლობით გათვალისწინებულ ყველა გადასახადს, რომელთა გადახდაზეც პასუხისმგებელია მიმწოდებელი.

### 4. მიწოდების ვადა და ადგილი, მომსახურების მიღება-ჩაბარების წესი

- 4.1. მომსახურების მიღება-ჩაბარებას ახორციელებენ სათანადოდ უფლებამოსილი პირები.

4.2. მომსახურების შუალედური ან/და საბოლოო მიღება განხორციელდება, ფაქტიურად გაწეული მომსახურების შესაბამისად გაწეული მომსახურების ღირებულებისა და მოცულობის მითითებით გაფორმებული მიღება-ჩაბარების აქტის საფუძველზე.

4.3. შემსყიდველის მხრიდან მომსახურების მიღება-ჩაბარებაზე უფლებამოსილი წარმომადგენელია ხელშეკრულების შესრულების კონტროლის განმახორციელებელი პირები.

4.4. შემსყიდველი უფლებამოსილია უარი განაცხადოს უხარისხოდ განხორციელებული მომსახურების მიღებაზე.

4.5. მომსახურების მიწოდების ადგილია საქართველო-გერმანია-საქართველო.

4.6. მომსახურების მიწოდების ვადაა 2019 წლის 23 სექტემბრიდან 30 სექტემბრის ჩათვლით პერიოდი.

## 5. ანგარიშსწორების ფორმა, წესი და ვადები

5.1. მიმწოდებელთან ანგარიშსწორება განხორციელდება უნაღდო ანგარიშსწორების ფორმით ხელშეკრულებით გათვალისწინებულ საბანკო რეკვიზიტებზე, ეროვნულ ვალუტაში.

5.2. ანგარიშსწორება ხორციელდება შუალედური ან/და საბოლოო მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმებიდან 10 (ათი) საბანკო დღის განმავლობაში. საბოლოო მიღება-ჩაბარების აქტის დაიდება მომსახურების საბოლოოდ დასრულების შემდეგ. მხარეები თანხმდებან, რომ შემსყიდველს უფლება აქვს უარი თქვას კონკრეტული მომსახურების ნაწილის შესყიდვაზე საკუთარი საჭიროებისამებრ. ასეთ შემთხვევაში შემსყიდველი არ არის ვალდებული გადაიხადოს განუხორციელებელი მომსახურების შესაბამისი ღირებულება. აღნიშნულიდან გამომდინარე, მიმწოდებელი აცხადებს, რომ მას პრეტენზია არ ექნება აუთვისებელ თანხაზე.

5.3. საავანსო ანგარიშსწორება არ გამოიყენება.

## 6. გარანტია

6.1. მიმწოდებელი იძლევა გაწეული მომსახურების საერთაშორისო სტანდარტებისადმი შესაბამისობის გარანტიას.

6.2. მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით განსაზღვრული მომსახურების ხარისხი, სტანდარტები, ტექნიკური პარამეტრები, მირითადი მახასიათებლები უნდა შეესაბამებოდეს ხელშეკრულებით განსაზღვრულ პირობებს.

6.3. 6.2. პუნქტში აღნიშნული პირობებიდან გადახვევის შემთხვევაში, შემსყიდველი უფლებამოსილია არ მიიღოს მომსახურება ან/და მიმწოდებლის მიმართ გამოიყენოს ამ ხელშეკრულებით და საქართველოს კანონმდებლობით გათვალისწინებული ზომები.

6.4. მიმწოდებელი ვალდებულია განახორციელოს უხარისხოდ შესრულებული მომსახურების ან მისი ნაწილის გამოსწორება შემსყიდველის მხრიდან რაიმე დამატებითი დანახარჯის გაწევე.

6.5. მიმწოდებლის მიერ 6.4. პუნქტით განსაზღვრული ვალდებულების შეუსრულებლობის შემთხვევაში, შემსყიდველს უფლება აქვს თვითონ მიიღოს ზომები წარმოქმნილი დეფექტების გამოსწორებისათვის და მოსთხოვოს მიმწოდებელს ხარჯების ანაზღაურება, ან ეს თანხა გამოქვითოს ხელშეკრულების მიხედვით მიმწოდებლისათვის გადასახდელი თანხიდან.

## 7. ხელშეკრულების შესრულების კონტროლი

7.1. შემსყიდველს უფლება აქვს ხელშეკრულების შესრულების ნებისმიერ ეტაპზე განახორციელოს ხელშეკრულების შესრულების კონტროლი.

7.2. ხელშეკრულების შესრულების კონტროლს ახორციელებს კულტურის დეპარტამენტის უფროსის მოვალეობის შემსრულებელი მადონა თევზამე.

7.3. ხელშეკრულების შესრულების კონტროლი ხორციელდება სისტემატიურად, შემსყიდველის შეხედულებისამებრ.

7.4. მიმწოდებელი ვალდებულია საკუთარი ხარჯით უზრუნველყოს კონტროლის შედეგად გამოვლენილი ყველა დეფექტის ან ნაკლის აღმოფხვრა.

## **8. მხარეთა პასუხისმგებლობა ხელშეკრულების პირობების შეუსრულებლობისათვის**

- 8.1. ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულების ვადების გადაცილების შემთხვევაში, მხარეს დაეკისრება პირგასამტებლო ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე შეუსრულებელი ვალდებულების ღირებულების 0.02 პროცენტის ოდენობით.
- 8.2. შემსყიდველის მიერ ხელშეკრულების შეწყვეტის შემთხვევაში, რაც გამოწვეული იქნება წინამდებარე ხელშეკრულების 11.1. პუნქტის ა:ბ,დ;ე ქვეპუნქტებიდან, მიმწოდებელს დაეკისრება პირგასამტებლო ხელშეკრულების ღირებულების 10%-ის ოდენობით.
- 8.3. პირგასამტებლოს გადახდა არ ათავისუფლებს მხარეს ხელშეკრულებით განსაზღვრული ძირითადი ვალდებულებების შესრულებისაგან.

## **9. დაუძლეველი ძალა**

- 9.1. მხარეები თავისუფლდებან ხელშეკრულებით განსაზღვრული ვალდებულებების შეუსრულებლობით გამოწვეული პასუხისმგებლობისაგან, თუ აღნიშნული გამოწვეულია დაუძლეველი ძალის ზეგავლენით. აღნიშნულის არსებობის შემთხვევაში მხარე ვალდებულია მეორე მხარეს აცნობოს ვალდებულებების შესრულების შეუძლებლობის შესახებ.
- 9.2. ამ მუხლის მიზნებისათვის „დაუძლეველი ძალა“ ნიშნავს მხარეებისათვის გადაულახავ და მათი კონტროლისაგან დამოუკიდებელ გარემოებებს, რომლებიც არ არიან დაკავშირებული შემსყიდველისა ან/და მიმწოდებლის შეცდომებსა და დაუდევრობასთან და რომლებსაც გააჩნიათ წინასწარ გაუთვალისწინებელი ხასიათი.
- 9.3. თუ მხარე დაუძლეველი ძალის გამო ვერ ასრულებს ვალდებულებებს, მან ამის შესახებ დაუყოვნებლივ, არაუგვიანეს მომდევნო სამუშაო დღისა წერილობით უნდა აცნობოს მეორე მხარეს აღნიშნული გარემოების დადგომის (დასრულების) შესახებ.
- 9.4. 9.3. პუნქტით განსაზღვრული ვალდებულების შეუსრულებლობის შემთხვევაში, მხარე არ გათავისუფლდება ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებისაგან.
- 9.5. მხარეთა ვალდებულებები და პასუხისმგებლობა განახლდება დაუძლეველი ძალის მოქმედების დასრულებისთანავე.

## **10. ხელშეკრულებაში ცვლილებების შეტანა**

- 10.1. არავითარი გადახრა ან ცვლილება ხელშეკრულების პირობებში არ დაიშვება ორივე მხარის მიერ ხელმოწერილი წერილობითი შესწორებების გარდა.
- 10.2. ხელშეკრულების პირობების, მათ შორის ფასის შეცვლა დაუშვებელია, თუ ამ ცვლილების შედეგად იზრდება ხელშეკრულების ღირებულება ან უარესდება ხელშეკრულების პირობები შემსყიდველისათვის, გარდა საქართველოს სამოქალაქო კოდექსის 398-ე მუხლით გათვალისწინებული შემთხვევებისა.
- 10.3. ხელშეკრულების პირობების ნებისმიერი ცვლილება უნდა გაფორმდეს ხელშეკრულების დანართის სახით, რომელიც ჩაითვლება ხელშეკრულების განუყოფელ ნაწილად.

## **11. ხელშეკრულების შეწყვეტა**

- 11.1. შემსყიდველს შეუძლია მთლიანად ან ნაწილობრივ შეწყვიტოს ხელშეკრულება, მიმწოდებლისათვის ვალდებულების შეუსრულებლობის შემდეგ:
- ა) თუ მიმწოდებელს ხელშეკრულებით გათვალისწინებულ ან შემსყიდველის მიერ გაგრძელებულ ვადებში არ შეუძლია მიაწოდოს მომსახურება ან მისი ნაწილი;
- ბ) თუ მიმწოდებელს არ შეუძლია შეასრულოს ხელშეკრულებით გათვალისწინებული რომელიმე ვალდებულება;
- გ) თუ შემსყიდველისათვის ცნობილი ვახდა, რომ მისგან დამოუკიდებელი მიზეზების გამო იგი ვერ უზრუნველყოფს ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულების შესრულებას;
- დ) თუ მოწოდებული მომსახურების ხარისხი არ შეესაბამება გათვალისწინებულ პირობებს.
- ე) საქართველოს კანონმდებლობით გათვალისწინებულ სხვა შემთხვევებში.
- 11.2. ხელშეკრულების ცალკეული პირობების მოქმედების შეწყვეტა არ ათავისუფლებს მიმწოდებელს დანარჩენი ვალდებულებების შესრულებისაგან.
- 11.3. ხელშეკრულება ასევე შეიძლება შეწყდეს მხარეთა ინიციატივით, ურთიერთშეთანხმების საფუძველზე.

## 12. სადაცო საკითხების გადაწყვეტა

- 12.1. შემსყიდველმა და მიმწოდებელმა ყველა ღონე უნდა იხმარონ, რათა პირდაპირი არაოფიციალური მოლაპარაკებების პროცესში შეთანხმებით მოაგვარონ ყველა უთანხმოება და დავა, წარმოქმნილი მათ შორის ხელშეკრულების ან მასთან დაკავშირებული სხვა კომისიერების ირგვლივ.
- 12.2. შეთანხმების მიუღწევლობის შემთხვევაში, ნებისმიერ მხარეს დავის გადაწყვეტის მიზნით შეუძლია საქართველოს კანონმდებლობის შესაბამისად მიმართოს სასამართლოს.

## 13. სხვა პირობები

- 13.1. ხელშეკრულება ძალაში შედის მხარეების მიერ ხელმოწერის დღიდან.
- 13.2. არც ერთ მხარეს არა აქვს უფლება გადასცეს მესამე პირს თავისი უფლებები და მოვალეობები. მეორე მხარის წერილობითი თანხმობის გარეშე. მესამე პირებთან ურთიერთობაში მხარეები მოქმედებენ თავიანთი სახელით, ხარჯებითა და რისკით.
- 13.3. ხელშეკრულება დადებულია საქართველოს კანონმდებლობის შესაბამისად და ინტერპრეტირებული იქნება საქართველოს კანონმდებლობის მიხედვით.
- 13.4. ხელშეკრულება და მასთან დაკავშირებული მთელი წერილობითი მოლაპარაკებები და სხვა დოკუმენტაცია, რომელიც გაიცვლება მხარეთა შორის შესრულდება ქართულ ენაზე.
- 13.5. ხელშეკრულება ხელმოწერილია, შტამპდასმულია ელექტრონული ფორმით.

## 14. ხელშეკრულების მოქმედების ვადა

ხელშეკრულება ძალაში შედის ხელშეკრულების თავში მითითებული თარიღიდან და მოქმედებს 2019 წლის 31 დეკემბრამდე.

## 15. მხარეთა რეკვიზიტები

შემსყიდველი:

აჭარის ა.რ განათლების, კულტურისა  
და სპორტის სამინისტრო

საქართველო, ქალაქი ბათუმი  
ლ. გუდიაშვილის ქ. N4  
ს/კ 245427667

მიმწოდებელი:

ა(ა)იპ „ევროპული საგანმანათლებლო  
ცენტრი“

საქართველო, ქალაქი რუსთავი  
შ. რუსთაველის კორპ. 26 ბ 13  
ს/კ 416329761  
სს „თიბისი ბანკი“  
მფო TBCBGE22  
ა/ა GE52TB7423436080100007

მინისტრი

მაია ხაჯიშვილი

დირექტორი

გიორგი ბენაშვილი

შემსყიდველი



მიმწოდებელი

## შესყიდვის აღწერილობა

სსიპ ბათუმის რევაზ ლალიძის სახელობის სამუსიკო სკოლის წარმომადგენელთა მონაწილეობა გერმანიაში, გრძელვადიან კულტურულ პროექტში - „მუსიკა, როგორც ენა კულტურათა შორის“.

1. მომსახურება: კულტურის ღონისძიებაში მონაწილე 7 პირის საპარო ტრანსპორტირება.

### მგზვრობის განრიგი:

საქართველოს აეროპორტი - ბერლინი (გერმანია) - 2019 წლის 23 სექტემბერი  
ბერლინი (გერმანია) - საქართველოს აეროპორტი - 2019 წლის 30 სექტემბერი

### შენიშვნა:

- \* ავიაბილეთის ფასი უნდა მოიცავდეს ხელბარგისა (საშუალოდ 6 კგ) და რეგისტრირებული ბარგის (საშუალოდ 20 კგ) ღირებულებას.

## ფასების ცხრილი

პრეტენდენტის დასახელება: ა(ა)იპ „ევროპული საგანმანათლებლო ცენტრი“

N	მომსახურების დასახელება	რაოდენობა	ერთეულის ფასი (ლარი)	მომსახურების ღირებულება (ლარი)
1	კულტურის ღონისძიებაში მონაწილეთა საპარო ტრანსპორტირებით უზრუნველყოფა საქართველოს აეროპორტი - ბერლინი (გერმანია) - საქართველოს აეროპორტი (23-30 სექტემბერი)	7 პირი	1265	8855
	ჯამი			8855

მომსახურება გათავისუფლებულია დღგ-სგან.